

Här Fernand Etgen  
President vun der  
Deputéiertechamber  
19, um Krautmaat  
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 19. Mee 2021

Här President,

Sou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un den Här Bausseminister weiderzeleeden.

Am Nicaragua, dat een vun den Partnerstaten bei der Entwécklungshëllef ass, ass zënter 2007 den D. Ortega vun der sozialistescher sandinistescher Partei Präsidant. An leschter Zäit ginn den Här Präsidant an seng autoritär Regierung ëmmer méi staark géint d'Oppositoun fir, déi biergerlech Fräiheeten ginn ageschränkt, déi aner Parteien ginn verfollegt. Virun kuerzem goufen nei Gesetzer agefouert fir d'Oppositoun ze kriminaliséieren an ënnert anerem och d'Kontroll vun auslänneschen Organisatiounen a Geldgeber ze verschäerfen. Wéi an der renomméierter spuenescher Zeitung El Pais ze liese war, kontrolléieren d'Membere vun der Presidentefamill eng Rei Schlëselfunktiounen an der Administratioun, de Medien an an der fir d'Land wichteger Uelegindustrie. Am Joer 2018 koumen no internationale Medieberichter iwwer 300 Persounen bei Protester géint d'Regierung gewaltsam ëm d'Liewen.

An deem Kontext géif ech der Regierung gär des Froe stellen:

- 1) Wéi beurteelt d'Regierung den Zoustand vun der Demokratie an vum Rechtsstaat am Nicaragua?
- 2) An wéi fern kann déi Entwécklung zu engem ëmmer méi autoritären Staat d'Relatiounen tëschent Lëtzebuerg an Nicaragua beanträchtegen? Wéi positionéiert sech Lëtzebuerg géigeniwwer dem aktuellen Regime? Wéi wierkt d'Lëtzebuurger Regierung ob eventuell Entscheidungen säitens der EU an?
- 3) An den leschten 10 Joer huet Lëtzebuerg iwwer 70 Milliounen Euro fir d'Entwécklungshëllef am Nicaragua ausginn. Wéi eng Auswierkungen huet déi aktuell Entwécklung op d'Entwécklungshëllef?

Mat déiwem Respekt,



Fred Keup  
Deputéierten



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
Ministère des Affaires étrangères  
et européennes

Le Ministre

Luxembourg, le 16 juin 2021

Le Ministre des Affaires étrangères et européennes

à

Monsieur le Ministre aux Relations avec le Parlement

J'ai l'honneur de vous faire parvenir en annexe, la réponse commune des Ministres impliqués à la question parlementaire n° 4312 posée par l'honorable Député Monsieur Fred Keup.

  
Jean Asselborn

**Gemeinsam Äntwert vum Här Aussen- an Europaminister a vum Här Minister fir  
Entwécklungszesummenaarbecht an humanitär Ugeleeënheeten op d'Fro  
Nummer 4312 vum 19. Mee 2021 vum honorabelen Deputéierten, dem Här Fred Keup**

**Fro 1:**

D'Entwécklung vun der Situatioun am Nicaragua ass net positiv. An de leschte Méint ass d'Regierung no a no méi oppressiv ginn, an huet den demokratesche Raum ëmmer méi ageschränkt. Am Dezember 2020 goufen eng Rei nei Gesetzer gestëmmt, déi ënner anerem d'Meenungsfreiheet an d'Aarbecht vun ONGen aschränken. Den Héije Vertriëder vun der Europäescher Unioun fir d'Aussen- an d'Sécherheetspolitik hat den 20. Dezember 2020 doropshin eng Deklaratioun gemaach, déi di nei Gesetzer staark kritiséiert huet an nach eng Kéier verdäitlech huet, dass den Nicaragua seng international Obligatiounen anhale muss, wat de Respekt vu Mënscherechter a vum Rechtsstaat ugeet. Eng weider Deklaratioun vum Josep Borrell am Numm vun der EU ass den 10. Juni 2021 verëffentlech ginn, an där d'EU d'Repressiounen vun der nicaraguanescher Regierung géint d'Medien a géint Oppositounspolitiker verurteilt, an d'Regierung dozou opriff, den Dialog mat der Oppositoun ze sichen.

Des Entwécklung sinn ëmsou méi kritesch well d'Land sech elo an enger Virwalzäit befënnt. Am November 2021 si Wale virgesinn. Et bleift primordial, dass fräi, gerecht an transparent Walen organiséiert ginn, fir dass d'Land aus der aktueller sozialer a politescher Kris erauskënnt. D'Lëtzebuurger Regierung verfollegt d'Situatioun ganz opmierksam a bleift an enkem Kontakt mat Partner op der Plaz an um Niveau vun der EU fir den Nicaragua an der Virbereedung vun de Wale ze ënnerstëtzen.

**Fro 2:**

Lëtzebuerg ass ee vu wéinegen EU Memberstaaten, déi zu Managua present sinn, an ass domat an enger privilegiéierter Positioun fir weiderhi mat der nicaraguanescher Regierung am Dialog ze bleiwen, an ze observéiere wéi sech d'Situatioun um Terrain weider entwéckelt. An all Kris ass et wichteg d'Kommunikatioun oprecht ze erhalen, an sech bereet ze weisen d'Demokratie weiderhin ze ënnerstëtzen.

D'Situatioun am Nicaragua ass och heefeg um Agenda vun den Aarbechtsgruppen am Conseil vun der EU. Hei kann all Memberstaat op d'Entscheidung mat awierken an zesumme gëtt decidéiert op a wéi een op verschidden Entwécklung reagéiere soll. Lëtzebuerg bedeelegt sech aktiv un dësen Aarbechtsgruppen a kann esou d'Politik vun der EU matgestalten.

**Fro 3:**

Als Reaktioun zu der politescher Kris, déi am Abrëll 2018 ugefaangen huet, huet Lëtzebuerg deemools entscheet, den neien Indikative Kooperatiounsprogramm (PIC IV) mam Nicaragua net ze ënnerschreiwen. Zousätzlech sinn direkt Ausbezielungen un d'nicaraguanesch Regierung ënnerbrach ginn. D'Lëtzebuurger Kooperatioun huet decidéiert, dass déi bilateral Kooperatioun mat der Regierung gestoppt gëtt bis et eng bedeitend Verbesserung vun der Mënschrechtssituatioun a Fortschrëtt am Hibléck op eng friddlech politesch Transitioun gëtt. Um techneschen Niveau ass d'Ëmsetzung vu bilaterale Projeten am Joer 2020 ofgeschloss ginn.

Am Kontext vun der unhalender Kris bleift d'Lëtzebuenger Kooperatioun awer weiderhin engagiert am Nicaragua mam prioritären Zil, d'Aarmut ze bekämpfen an d'Liewensbedingunge vun der nicaraguanescher Bevëlkerung ze verbessern. Lëtzebuerg huet an deem Sënn seng Kooperatiounsstrategie néi orientéiert. D'Kooperatioun huet seng Ënnerstützung fir Mënscherechtsverdeedeger gestärkt a gräift der Zivilgesellschaft ënnert d'Äerm, eng Alternativ déi och vun aneren Donateurs wéi EU-Memberstaaten, dem Kanada an den USA ënnerstëtzt gëtt.

Wéinst den ëmmer méi groussen Bedürfnisser am Land (verschlémmert duerch d'COVID-19 Kris), ënnerstëtzt Lëtzebuerg och weiderhin Programmer mat héijem Impakt fir vulnerabel Communautéiten, besonnesch Fraen a Jonker, zum Beispill fir e verbesserten Zougang zu sozialen Zerwisser ze erméiglechen.

Gläichzäiteg schafft Lëtzebuerg um multilateralen Niveau, besonnesch a wesentleche Beräicher wéi der Ernierungssécherheet an der Educatioun.